Miche Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i) प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 504]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, अक्तूबर 4, 2012/आश्विन 12, 1934

No. 5041

NEW DELHI, THURSDAY, OCTOBER 4, 2012/ASVINA 12, 1934

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 4 अक्तूबर, 2012

सं, 46/2012-सीमाशुल्क (एडीडी)

सा.का.नि. 741(अ).—जबकि इन्सुलेशन बोर्डी लेमिनेटेड फाइबर बोर्डी और ऐसे बोर्डी को छोड़कर जो रेजिन या अन्य कार्बनिक पदार्थी द्वारा बांडेड नहीं हैं, 6 गिग, से कम की गोटाई के रेजिन या अन्य कार्बनिक पदार्थी से बांडेड लकड़ी या लिगनस फाइबर बोर्डी (एतद्पश्चात विषयगत माल के रूप में उल्लिखित) के आयात, जो सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की प्रथम अनुसूची के अध्याय 72 के अंतर्गत वर्गीकृत हैं और जो चाइना पीआर, इंडोनेशिया, गलेशिया और श्रीलंका (एतद्पश्चात विषयगत देश के रूप में उल्लिखित) में उत्पादित अथवा वहां से निर्यातित भारत में आयातित हैं, के मागले में प्राधिकृत प्राधिकारी भारत के राजपन्न, असाधारण, भाग I, खंड 1, दिनांक 14 नवम्बर, 2011 में प्रकाशित अधिसूचना सं. 14/19/2010-डीजीएडी, दिनांक 14 नवम्बर, 2011 के जिस्ए अपने अंतिम निष्कर्षों में इस निष्कर्ष पर पहुंचे हैं कि-

- (क) भारत को संबद्ध देश रो संबद्ध वस्तु का निर्यात उसके सामान्य मूल्य रो कम कीमत पर किया गया था;
- (ख) घरेलू उद्योग को वास्तविक क्षति हुई थी;
- (ग) यह वास्तविक क्षति संबद्ध देश रो संबद्ध वस्तु के पाटित आयातों के कारण हुई थी;
- (घ) यह क्षति संबद्ध देशों से आयातों के कारण संचयी रूप से हुई है;

और विषयगत देशों में उत्पादित अथवा निर्यातित विषयगत गाल के आयात पर निश्चित प्रतिपाटन शुल्क लगाने की सिफारिश की थी;

इरालिए अब सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं पर प्रतिपाटन शुल्क की पहचान, उसका मूल्यांकन तथा संग्रहण और क्षति निर्धारण) नियमावली, 1995 के नियम 18 और 20 के साथ पठित उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उपधारा (1) और उपधारा (5) द्वारा प्रदत्तत शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार प्राधिकृत के उपर्युक्त निष्कर्षों के आधार पर एतद्द्वारा विषयगत गाल जिसका विवरण नीवे की सारणी के कॉलम (3) में विनिर्दिष्ट है और उक्त सीमाशुल्क 'टैरिफ अधिनियम की प्रथम अनुसूबी के उपशीर्ष के अंतर्गत आते हैं, जो कॉलम (2) में सामने की प्रविष्ट में विनिर्दिष्ट हैं, कॉलम (4) में सामने दी गई प्रविष्ट में विनिर्दिष्ट देश में उल्लिखित हैं और कॉलम (5) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट देश से निर्यातित हैं और कॉलम (7) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट निर्यातक द्वारा निर्यातित हैं, और गास्त में आयातित हैं, पर उक्त सारणी के कॉलम (8) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट गाम की प्रति यूनिट मुद्रा में विनिर्दिष्ट राशि के समतुल्य प्रतिपाटन शुल्क दर लगाती है।

शुल्क सारणी

Correction	~~~ Q -1	X	004					
क्रम सं0	उपशीर्ष	मदों का	विनिर्देशन	मूल	आयात	उत्पादक	नियतिक	डालर पर
		विवरण		देश/क्षेत्र	का भूल			गीद्रिक
					देश/क्षेत्र		•	टन में
								शुल्क दर
(1),	(2)	(3)		(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
1	7220.20	l .	ाड स्टील	कोरिया	कोरिया	कोई	. कोई	1491
	7220.90	को छोडक		आर.पी.	आर.पी.			9
2		फेरिटिव		कोरिया	कोरिया	कोई	कोई	1491
4	1	मरटेनसिवि		आर.पी.	को]		
		सहित 600			छोडकर]		
		कम चौड़ाई	वाले 400		अन्य			
		श्रृंखला के			कोई देश	}		
3		इस्पात के व	ोल्ड रॉल्ड	विषयगत	कोरिया	कोई	कोई	1491
		फलैट र	अ त्त्पाद	देशों को	आर.पी.].	` [
				छोडकर			-	ĺ
	-			अन्य	J			1
				कोई देश	'			ļ
4	7220.20	रेजर ब्ले		ईयू	ईयू	कोई	कोई	1491
5	7220.90	को छोड़कर		' ईयू	ईयू को	कोई	कोई	1491
		फेरिटिक	और		छोडकर			
	8	मरटेनसिटि	क ग्रेड		अन्य		j	
		सहित 600	मि.मी. से		कोई देश		į	
6		कम चौड़ाई	वाले 400	विषयगत	ईयू	कोई	कोई	1491
		शृंखला के		देशों को	."			\
]		इस्पात के कं		छोडकर	i			
		फलैट उ	त्पाद	अन्य	,	*		-
				कोई देश				
- 7	7220.20	रेणर ब्ले		यूएसए	यूएसए	कोई	कोई	1491
. 8	7220.90	को छोड़कर	सभी	यूएसए	यूएसए	कोई	कोई	1491
		फेरिटिक		₹	को			ŀ
	0	मरटेनसिटि	क ग्रेड	}	छोडकर			
		सहित 60 0 रि	भे.मी. से		अन्य		ĺ	ļ
	ŀ	कम वौड़ाई व	गले ४००		कोई देश		ľ	- 1

Marine Company of the						
9	शृंखला के रटेनलैस इस्पात के कोल्ड रॉल्ड	विषयगत देशों को	यूएसए	कोई	• कोई	1491
	फलैट उत्पाद	छोडकर			9	
		अन्य				
		कोई देश				

अवतरण मूल्य से ऐसा निर्धारणीय मूल्य अभिप्रेत है जो सीमाशुल्क अधिनियम 1962 के अधीन निर्धारित किया गया हो और इसके अंतर्गत उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम 1975 की धारा 3, धारा 3क, धारा 8ख, धारा 9 और धारा 9क के अधीन उद्ध्रहीत शुल्कों को छोड़कर सभी सीमाशुल्क आते हैं;

2.इस अधिसूचना के अधीन अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क सरकारी राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से पांच वर्ष के लिए प्रभावी होगा (यदि उसका खंडन, अधिक्रांत और संशोधन न किया जाये) प्रतिपाटन शुल्क भारतीय करेंसी में संदेय होगा ।

स्पटीकरणः इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए प्रतिपाटन शुल्क की संगणना के प्रयोजनों के लिए लागू विनिभय दर वह दर होगी जो सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की घारा 14 के अधीन शिक्तियों का प्रयोग करते हुए, समय-समय पर जारी की गई मारत सरकार के वित्त गंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना में विनिर्दिट की गई है और विनिमय दर के अवधारण के लिए सुसंगत तारीख उक्त सीगाशुल्क अधिनियम की घारा 46 के अधीन प्रवेश पत्र के प्रस्तुत करने की तारीख होगी।

[फा. सं. 354/197/2011-टीआरयू] राजकुमार दिग्विजय, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE (Department of Revenue) NOTIFICATION

New Delhi, the 4th October, 2012

No. 46/2012-Customs (ADD)

G.S.R. 741(E).— Whereas in the matter of imports of Cold Rolled Flat Products of Stainless Steel(400 Series) having width below 600 mm, (hereinafter referred to as the subject goods), classified under Chapter 72 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, European Union, Korea RP, and USA (hereinafter referred to as the subject countries) and imported into India, the designated authority in its final findings vide notification No. 14/19/2010-DGAD, dated the 14th November, 2011, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, the dated 14th November, 2011, had come to the conclusion that —

- (a) the subject goods had been exported to India from the subject countries below their normal value:
- (b) the domestic industry had suffered material injury;

- (c) the material injury had been caused by the dumped imports of the subject goods from subject countries;
- (d) the injury has been caused cumulatively by imports from the subject countries; and had recommended imposition of definitive anti-dumping duty on the imports of subject goods, originating in, or exported from, the subject countries;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) and sub section (5) of section 9A of the said Customs Tariff Act, read with rules 18 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the aforesaid findings of the designated authority, hereby imposes on the subject goods, the description and specification of which is specified in column (3) of the Table below, falling under sub-heading of the First Schedule to the said Customs Tariff Act, specified in the corresponding entry in column (2), originating in the subject country specified in the corresponding entry in column (5) and produced by the producer specified in the corresponding entry in column (6) and exported by the exporter specified in the corresponding entry in column (7), and imported into India, an anti-dumping duty at a rate equal to the amount specified in the currency per unit of measurement specified in corresponding entry in column (8), of the said Table:-

TABLE

Sr. No.	Sub- heading	Description of Goods	Specification	Country of Origin	Country of Export	Producer	Exporter	Amount (USD/MT)
1	2		3 ^	4	5	6	7	8
1.	7220.20 7220.90	of Stainless	Flat Products Steel of 400 g a width of n 600mm	Korea R.P.	Korea R.P.	Any	Any	1491 ,
2.		including al Martensitic	l Ferritic and grades Razor Blade	do -	Any country other than Korea R.P	Any	Any	1491
3.				Any country other than subject countries	Korea R.P.	Any	Any	1491

4.	7220.20 7220.90	Cold Rolled Flat Products of Stainless Steel of 400 series having a width of	EU	EU	Any	Any	1491
6.		less than 600mm including all Ferritic and Martensitic grades excluding Razor Blade Steel.	do Any country other than subject	Any country other than EU EU	Any	Any	1491
0			countries	,	,		
7.	7220.20 7220.90	Cold Rolled Flat Products of Stainless Steel of 400 series having a width of	USA	USA	Any	Any	1491
8.		less than 600mm including all Ferritic and Martensitic grades excluding Razor Blade Steel.	do	Any country other than USA	Any	Any	1491 ;
9.		*	Any country other than subject countries	USA	Any	Any	1491

Landed value of imports for the purpose shall be the assessable value as determined under the Customs Act, 1962 and includes all duties of customs except duties under Sections 3, 3A, 8B, 9 and 9A of the Customs Tariff Act, 1975.

2. The anti-dumping duty imposed shall be levied for a period of five years (unless revoked, superseded or amended earlier) from the date of publication of this notification in the Official Gazette and shall be payable in Indian currency.

Explanation. – For the purpose of this notification, "rate of exchange" applicable for the purposes of calculation of such anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers conferred by section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), and the relevant date for the determination of the rate of exchange shall be the date of presentation of the bill of entry under section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/197/2011-TRU]

RAJKUMAR DIGVIJAY, Under Secy.